

GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:242483

12.09.2019-11:08

Page 01.1

VENDOR -PLANT: 0003
-NO: 0000008003RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665

UNLOADING POINT: 14248

STORAGE LOCATION:

POINT OF CONSPTN:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse
D-74749 ROSENBERG
DEUTSCHLANDMAGNA PT S.p.A.
C/O SCHWEITZER LOGISTK
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

SHIPPING TYPE: Truck Forwardi

CARRIER: SCHWEITZER GMB

-NUMBER:

SHPMT-GRS WEIGHT: 20.016

CONTAINER ID:

DN-NO	REF.NO.-CUST.	QTY	UoM	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	PUR.ORD.NO.
-DATE	REF.NO.-VENDOR				ADDIT.DATA-VENDOR	
-ITM	PACK.MATL	-QTY	-NUMBER	CUST	MAX. NO.	-NUMBER VENDOR
7199600	2501440235	180242567	405	PC	S/ Speed Gear 1st cp1	5500039990
16.09.2019	2501440235	5009677737			GETRAG Sonstige	
010	P:	3 -		X	135 TBA-500086	143847
	P:	27 -		X	0 TBA-500078	
	P:	3 -		X	0 TBA-500085	
7199601	2501441035	180242568	1.080	PC	S/ Speed gear 3rd	5500039990
16.09.2019	2501441035	5009677738			GETRAG Sonstige	
010	P:	8 -		X	135 TBA-500086	143848
	P:	72 -		X	0 TBA-500078	
	P:	8 -		X	0 TBA-500085	
7199602	2501441435	180242570	624	PC	S/ speed gear 4th cp1	5500039990
16.09.2019	2501441435	5009677739			GETRAG Sonstige	
010	P:	2 -		X	312 TBA-500086	143849
	P:	24 -		X	0 TBA-500079	
	P:	2 -		X	0 TBA-500085	
7199603	2501442035	180242569	720	PC	S/ speed gear 6th cp1	5500039990
16.09.2019	2501442035	5009677740			GETRAG Sonstige	
010	P:	2 -		X	360 TBA-500086	143850
	P:	24 -		X	0 TBA-500080	
	P:	2 -		X	0 TBA-500085	
7199604	2501442400	180242571	1.350	PC	S/ speed gear rev cp1	5500039990
16.09.2019	2501442400	5009677741			GETRAG Sonstige	
010	P:	10 -		X	135 TBA-500086	143851
	P:	90 -		X	0 TBA-500078	
	P:	10 -		X	0 TBA-500085	
7199605	2501443135	180242573	1.080	PC	S/ Gear 5th	5500039990
16.09.2019	2501443135	5009677742			GETRAG Sonstige	
010	P:	3 -		X	360 TBA-500086	143852
	P:	36 -		X	0 TBA-500080	
	P:	3 -		X	0 TBA-500085	
7199606	2501473235	180242572	624	PC	S/ Speed Gear 4th cp1	5500040695
13.09.2019	2501473235	5009677743			GETRAG Sonstige	
010	P:	2 -		X	312 TBA-500086	143853
	P:	2 -		X	0 TBA-500085	
	P:	24 -		X	0 TBA-500079	

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

(1) Versender/Lieferant GETRAG Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Strasse 74749 Rosenberg (5) Beladestelle G003 / GETRAG RO (8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer 242483		(3) Empfänger (4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur SPEDITIONS-AUFTRAG (6) Datum 13.09.2019 (7) Relations-Nr. (9) Versandspediteur SCHWEITZER GMBH & CO. INTERN. (10) Spediteur-Nr. 91001723 SPEDITION KG CARL-BENZ-STRASSE 23 71634 LUDWIGSBURG Telefon 07141/2451-0 Fax (13) Bordero-/Ladefliste-Nr.			
(11) Empfänger MAGNA PT S.p.A. C/O SCHWEITZER LOGISTK PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO		(12) Kunden-Nr. 30005665 (14) Anliefer-/Abladestelle 14248			
(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) Inhalt SF	(22) Ladem.- gewicht kg	(23) Bruttogewicht kg
7199600	0003		2501440235	84	744
7199601	0008		2501441035	224	1.793
7199602	0002		2501441435	68	667
7199603	0002		2501442035	58	395
7199604	0010		2501442400	280	1.411
7199605	0003		2501443135	88	582
7199606	0002		2501473235	68	649
7199607	0001		2501475535	29	190
(25) Summe:		0096	(26) Rauminhalt cdm/Lademeter	0 CD3	Summen
			(27) 2733	(28) 20.015	
(29) Gefahrgut-Klassifikation			(30) Gefahrgut-Bezeichnung		
(31) Frankatur Frei Frachtführ		(32) Warenwert für SVS/RVS EUR		(33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit EUR	
(34) Versender-Nachnahme EUR					
(35) Anlagen			(36) Auftrags-Nr. Kunde 5500039990 (37) Kontierung ROEHNE+NAGEL S.r.l. (38) Transportmittel (39) LKW-Code Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) (40) Versandart LKW (41) Abrechnungs-		
(42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers: obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäessem Zustand erhalten. 14.09.2019 "Ricevuto con riserva di Firma stampata/Unterschrift <i>[Signature]</i>			(43) Die Sendung enthält Euro-Flach-Pal.(FP) davon getauscht Euro-Gitter-Pal.(GP) Euro-Gitter-Pal.(GP)		
(44) Uebernahmebestätigung des Fahrers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäessem Zustand uebenommen. Datum Uhrzeit Unterschrift					

Warenempfänger

(02)Lieferanten-Nr.

(08)Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer



CMR

1 Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg			Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internat. Straßengüterverkehr (CMR)			
2 Empfänger Magna PT SPA C/O Schweizer Logistic Plant Modugno, Via Die Coclomini 4 I-70026 MODUGNO			16 Frachtführer Schweitzer GmbH & CO. Internationale Spedition KG Carl Benz Straße 23 D-71634 Ludwigsburg			
3 Auslieferungsort des Gutes Modugno, Italia unloading point: 14248 12.09.2019			17 Nachfolgende Frachtführer			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes D-74749 Rosenberg, Germany 12.09.2019			18 Vorbehalt und Bemerkungen des Fahrers			
5 Beigefügte Dokumente SHPMT REF. No. 242483			The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with ist signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the bulseness as mentioned in box 2, to the place of destinatin in box 3			
6 Kennzeichen	7 Anzahl	8 Verpackung	9 Bezeichnung	10 Statistik	11 Bruttogewicht	12 Umfang
242483	96	Rack	Transmission parts	87084050	20.015	
		Plastic Pallet	Clutch Housing			
13 Anweisungen des Absenders			19 Zu zahlen vom	Absender	Währung	Empfänger
			Fracht			
			Ermäßigung -			
			Zwischensumme			
			Zuschläge			
			Nebengebühren			
			Sonstiges +			
			Summe			
14 Rückerstattung						
15 Frachtzahlungsanweisung			20 Besondere Vereinbarungen			
			KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 24 Gut empfangen			
21 Ausgefertigt in D-74749 Rosenberg			23 Unterschrift und Sempel Frachtführer			
22 Unterschrift und Sempel Absender Magna PT B.V. & Co. KG			24 Gut empfangen 14 SET 2019 Ricevuto con riserva di Pallette e quantità			
25 Ermittlung der Tarifentfernung von 74749 bis 70026 km			28 Lademittel - Tausch Paletten - Absender		Paletten - Empfänger	
			Anzahl	Tausch	Anzahl	Tausch
			Euro-Palette		Euro-Pal.	
			Gitterbox-Pal.		Gitterbox	
26 Vertragspartner des Frachtführers						
27 Kfz Anhänger	Kennzeich Nutzlast	Bestätigung des Absenders		Bestätigung des Empfängers		
Benutzte Genehmigung Nr.		National, Bilateral, EG, CEMT				



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-008558 vom 12.09.2019



19-008558

Ludwigsburg, 12.09.2019

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur Magna PT B.V. & Co.KG W 3 HERMANN HAGENMEYER STR. 1 74749 ROSENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer genteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 13.09.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu ROSENBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 12.09.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	7199600	96	COLLI	Getriebeteile	20.015	
2	7199601					
3	7199602					
4	7199603					
5	7199604					
6	7199605					
7	7199606					
8	7199607					
9	7199608					
10	7199609					
11	7199610					
12	7199611					
13	7199612					
14	7199613					
15	7199616					
16	7199617					
17	7199618					
18	7199619					
19	7199620					
20	7199621					
21	7199622					
22	7199651					
23	7199665					
24	7199666					
25	7199667					
26	7199668					
Summe: Total		96,00	COLLI		20.015,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				

KUEHNE + NAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

14 SET 2019

20.015,00